

TÉMOIGNAGES

(Enregistrement électronique)

Le mardi 24 février 1976

• 1112

[Texte]

Le président: A l'ordre, madame et messieurs. Comme nous avons atteint le quorum, je vous propose de commencer la réunion. Comme prévu, ce matin, nous commençons l'étude du Bill C-20, Loi sur la citoyenneté. Avant d'entendre notre témoin, l'honorable secrétaire d'État, je suggère que nous nous occupions de quelques articles concernant la routine et la procédure.

The first item I would like to call to your attention is an erratum due to a mistake in our *Minutes*. The Clerk has received a letter from the Canadian Association of Broadcasters regarding a transcription error in Issue 30 of our *Minutes* on page 30-22: the name of Mr. Znaimer appears three times and it should read Mr. Hind-Smith. Is it agreed that the Clerk be authorized to print an erratum correcting this error?

Some hon. Members: Agreed.

The Chairman: I would also like to inform you that the subcommittee on agenda and procedure met to discuss how we would approach the study of Bill C-20 and what witnesses we would see. The report I have to provide you with is as follows:

(See *Minutes of Proceedings*)

The Chairman: Do I have a mover for this report of the subcommittee?

Mr. Blaker: I so move.

The Chairman: Now that this is moved, Do I take it that the subcommittee report is agreed to? Mr. Epp.

• 1115

Mr. Epp: Mr. Chairman, at the subcommittee a question was raised whether organizations that had been involved in the past period of time with citizenship, especially ladies groups such as the International Order of Daughters of the Empire, would be asked if they would like to appear before the Committee. Has that been done, or was there no response from them? I am not trying to bring any dissension into the report; I know that position was raised and was to be looked at.

The Chairman: I recall when what you are saying actually happened in the Committee, Mr. Epp, but I also recall a consensus that we would not drum up or research for additional witnesses. I think this was the consensus. We have had no request from the group in question. All those witnesses whose names I have read in the Seventh Report were people who actually asked to be heard and they were considered. I leave it in the hands of the Committee. I know Mr. Symes had some interest, maybe, in bringing a witness. I will rapidly read what the Seventh Report of the Subcommittee is all about: at the first meeting the Secretary of State will appear as a witness; the second meeting the Secretary of State again; the third meeting will be the Advisory Council on the Status of Women; the fourth meeting will be a doubled up meeting with two groups: the first one being the Federation of Italian-Canadian Association and Clubs and the second one being the Executive Committee of New Canada; the next meeting will be the Labourers' International Union of North America.

EVIDENCE

(Recorded by Electronic Apparatus)

Tuesday, February 24, 1976

[Interprétation]

The Chairman: Order please, ladies and gentlemen. Since we have now reached a quorum, I would suggest that we start the meeting. This morning, as planned, we are to begin consideration of Bill C-20, an Act respecting Citizenship. Before hearing our witness, the honourable Secretary of State, I suggest that we deal with some housekeeping and procedure items.

Je voudrais tout d'abord attirer votre attention sur une erreur dans notre procès-verbal. Le greffier a reçu une lettre de l'Association canadienne des radiodiffuseurs à propos d'une faute d'impression dans le fascicule 30 de nos délibérations, page 30-22: nous trouvons en effet à trois reprises le nom de M. Znaimer alors qu'il s'agissait de M. Hind-Smith. Êtes-vous d'accord pour autoriser le greffier à faire imprimer un erratum à ce sujet?

Des voix: D'accord.

Le président: Je voudrais aussi vous signaler que le Sous-comité du programme et de la procédure s'est réuni pour discuter de la façon dont nous allons étudier le Bill C-20 et des témoins à convoquer. Je vous lis le rapport:

(Voir procès-verbal)

Le président: Quelqu'un veut-il proposer l'adoption de ce rapport du Sous-comité?

M. Blaker: Je le propose.

Le président: Dois-je donc conclure que le rapport du Sous-comité est adopté? Monsieur Epp.

M. Epp: Monsieur le président, à la réunion du Sous-comité certains ont suggéré que des organismes qui se sont par le passé particulièrement intéressés à la citoyenneté, notamment certains groupes de femmes comme l'*International Order of Daughters of the Empire*, soient invités à comparaître s'ils le souhaitent. Cela a-t-il été fait ou ces organismes n'ont-ils pas répondu? Je n'essaye pas de contrer le rapport, mais la question ayant été soulevée, je voudrais savoir ce qu'il en est.

Le président: Je me souviens en effet de cela, monsieur Epp, mais je crois que nous avons décidé ensemble de ne pas solliciter ou rechercher d'autres témoins. C'est ce qui avait été conclu si je ne m'abuse et, de toute façon, nous n'avons pas reçu de demande spéciale de ce groupe. Tous les témoins dont j'ai lu les noms en vous communiquant le septième rapport ont effectivement demandé à être entendus par notre comité. Mais je m'en remets à vous. Je sais par ailleurs que M. Symes souhaitait convoquer peut-être un témoin. Je vais relire sommairement ce septième rapport du sous-comité: à la première réunion, notre témoin sera le secrétaire d'État; ainsi qu'à la seconde; à la troisième, nous recevrons le Conseil consultatif de la situation de la femme; à la quatrième, deux groupes: d'une part la Fédération de l'association et des clubs italo-canadiens, d'autre part le Comité exécutif de *New Canada*; à la réunion suivante nous recevrons l'Union internationale des journalistes d'Amérique du Nord.